



Roues-lits, roulants... beau temps, mauvais temps!

Tant attendue depuis son annonce, rien n'aurait pu empêcher la tenue de la course de lits vendredi dernier, surtout pas la température! Quelle énergie et quelle fête!

Le 7 avril 2006, à midi, 9 lits habilement agrémentés, 150 coureurs gonflés à bloc, une foule de supporters fort animée et des organisateurs encouragés et soulagés ont vite créé un grand rassemblement devant l'hôpital où avait lieu le départ de la course à relais.

Dans l'euphorie, les coureurs, supporters et organisateurs se sont vite dispersés sur le chemin de ceinture pour assurer la continuité, le soutien et la sécurité de la course.

Sous la bannière et la bruine, Alex, soutenu par la foule, annonçait les départs alors qu'aux extrémités du terrain, les agents de sécurité tentaient de retenir la file de voitures voulant emprunter le chemin de ceinture et qu'à chacun des postes de relais, des coureurs attendaient nerveusement leur équipe.

Dans un même élan de motivation et d'esprit d'équipe, tous les coureurs ont donné leur maximum. «Dure épreuve!» ont-ils réussi à exprimer en tentant de reprendre leur souffle. Les candidats alités, quant à eux, ont manifesté beaucoup de courage et de confiance. Des bouteilles d'eau, gracieuseté de *Loblaws*, ont été distribuées aux coureurs essoufflés et assoiffés.

Beaucoup de mouvements et enfin les résultats et la remise des prix

On ne peut pas parler de la course sans parler de vitesse. Les **Road Runners**, de la DSA, ont franchi la ligne d'arrivée en 5 minutes 37 secondes, se méritant le trophée de l'équipe la plus rapide et 17 coffrets de mèches à perforeuse, cadeau de *Rona Guy Primeau*. La deuxième équipe, la **DSP en vacances**, a complété son tour en 6 min. 37 secondes et a reçu 50 parties de quilles gratuites du salon *Le Domaine*.

Que dire des 2 prix de décoration. Le jury, composé du comité des usagers, a dû faire son choix entre les 9 lits, tous plus originaux les uns que les autres. Leur 1^{er} coup de cœur fut le lit des **Joyeux Naufragés** et leur 2^e choix, celui de la **Croisière s'amuse**. La première équipe a reçu le trophée de décoration et 17 thermos à café, cadeau de la *Caisse d'économie*, alors que la deuxième équipe a reçu, elle aussi, 50 parties de quilles gratuites du salon *Le Domaine*.

Sommaire

- 2 • L'Art des intervenants, l'Or de HLHL, 5^e édition: Un succès, une fois de plus!
 - Travaux d'aménagement sur le terrain de l'Hôpital
- 3 • Journée de l'infirmière — le mercredi 10 mai 2006
 - Direction de l'enseignement — Programme mensuel de mai 2006
 - Rally, Rally, Go!
- 4 • Salon des ressources en santé mentale - Édition 2006
- 5 • Nomination de madame Sophie Dion
 - Nomination de monsieur Mac Lemaire
 - Intranet: Comment diffuser un communiqué sur la page d'accueil?
 - Mini sondage sur notre site
- 6 • Résultats de la collecte de sang
 - Tournoi de golf HLHL
 - Condoléances
 - Marché aux puces

Plusieurs prix de participations, tirés au hasard, ont également été remis:

- Philippe Rivard, de l'équipe **La Croisière s'amuse**, un BBQ de *Rona Guy Primeau*;
- Sylvie Champagne, de l'équipe **de la DSRHC**, des ustensiles à BBQ de *S.C. Johnson*;
- Bibiane Dutil, de l'équipe **La DSP en vacances**, une voiture téléguidée de *Sue Shang*;
- Richard Rainville, de l'équipe **Les Road Runners**, un sac sport de *S.C. Johnson*;
- Isabelle Langlois, de l'équipe **La Croisière s'amuse**, un sac sport de *S.C. Johnson*;
- Frédéric Tremblay, de l'équipe **Les Flos**, un sac sport et une casquette de *IGA Hochelaga*;
- Alain Haineault, de l'équipe **La Croisière s'amuse**, chaise pliante de *S.C. Johnson*;
- Guelson Olivier, de l'équipe **Les Road Runners**, un certificat-cadeau de 25\$ de *Costco*;
- Francine Chaput, de l'équipe **La Croisière s'amuse**, un chandail et une casquette de *Sylco Express*.

Bravo aux participants et aux organisateurs, sans qui l'évènement n'aurait pas connu un tel succès. Merci aussi aux membres du jury, aux supporters et aux commanditaires.

Si le temps le permet, nous pourrions sans doute espérer un 2^e rendez-vous l'année prochaine pour un autre **Roues-lits, roulants**. ◀

Nicole Boulanger

conseillère en développement et formation des ressources humaines



— 5^e édition —

Un succès, une fois de plus!

La 5^e édition de *L'Art des intervenants, l'Or de HLHL* s'est avérée, une fois de plus, un franc succès. Les 36 exposants nous ont présenté 62 œuvres, d'une qualité impressionnante. D'année en année, cet évènement nous donne l'occasion de découvrir ou de redécouvrir les talents du personnel de notre établissement.

Le mardi 11 avril dernier, le directeur général, M. André Lemieux, a procédé au tirage des prix de participation parmi les exposants. Six exposantes se sont mérité un certificat cadeau de 50\$ de notre commanditaire...

ENCADREMENT DES CÈDRES
9194, rue Sherbrooke Est

Il s'agit de mesdames:

1. Ginette Desnoyers, de l'unité 226;
2. Linda Jalbert, du service de comptabilité;
3. Doris Leprohon, de l'unité 508;
4. Renée Lessard, des unités 226 et 428;
5. Nancy Roy, du service d'ergothérapie;
6. Carole Simard, du service des achats.

Félicitations à tous les exposants et merci aux visiteurs!

Le comité organisateur

Barbara Blais, Pauline Bonenfant, Linda Constantin, Lucie Cousineau, Maryse Jean, Jacqueline Rochefort, Félicia Russo, Carole Simard, Sylvie Vézina



Sur la photo: Ginette Desnoyers, Linda Jalbert, le directeur général, M. André Lemieux, et Nancy Roy.

Travaux d'aménagement sur le terrain de l'Hôpital

Tel que nous l'avions mentionné en septembre dernier (voir *Journal information* no 19, vol 28, page 6), d'importants travaux ont été réalisés afin de démolir une ancienne soute à charbon située à proximité de la tour, sur le terrain de l'Hôpital!

par Jean Lepage

conseiller aux communications
et aux relations avec la communauté

Les murs de l'une des deux soutes à charbon (celle située côté ouest) menaçaient de s'effondrer et constituaient donc un danger pour le personnel et les usagers. Ces soutes à charbon ont été construites il y a plus de 100 ans, à partir des pierres prélevées à même le terrain de l'Hôpital. Or, ces pierres sont sédimentaires et s'effritent facilement.

Comme ce site est considéré patrimonial, on ne peut pas, impunément, raser un immeuble et le remplacer par un parc ou un stationnement. En conséquence, nous devons installer des murets de pierre (d'une hauteur approximative de 2 pieds) qui reproduiront le contour des fondations de l'ancien bâtiment. Le site bénéficiera également d'un aménagement paysager particulier. Complicé? Effectivement, mais le site conservera ainsi son caractère patrimonial. ◀



Journée Reconnaissance

pour les employés, médecins et dentistes

Nous fêtons, le 5 mai prochain, les employés, médecins et dentistes qui ont atteint leur vingt-cinquième année de service en 2005. Le personnel de la direction générale, des directorats et des services remercient toutes ces personnes pour les nombreuses années de loyaux services accomplies au sein de notre établissement.

À cette occasion, nous aurons le plaisir de recevoir également les employés, médecins et dentistes ayant pris leur retraite en 2005. Nous leur offrons nos souhaits de bonne santé, afin qu'ils puissent profiter au maximum de ces moments tant désirés et la meilleure des chances dans leurs nouveaux projets.

Direction générale

25 années de service

Guhur

Soazig

Infirmière

Centre de recherche Fernand-Seguin

Direction générale

Retraités

Maillet

Annette

Secrétaire médicale

Centre de recherche Fernand-Seguin



Célébrons la journée
de l'infirmière

Le mercredi 10 mai 2006, C'EST LA FÊTE!

Invitation de la DSI et de la FIIQ+
Aux infirmières, infirmières auxiliaires
et inhalothérapeutes

HORAIRE DES ACTIVITÉS DURANT LA JOURNÉE

Spectacle théâtral sous le signe de l'humour à la salle Filteau

1^{re} représentation

- 11 h00 Accueil
- 11 h15 Mot de la DSI et de la présidente
de la FIIQ+
- 11 h30 Spectacle
- 12 h00 Desserts, cocktail et
rafraîchissements servis

2^e représentation

- 13 h00 Accueil - Desserts, cocktail et
rafraîchissements servis
- 13 h15 Mot de la DSI et de la présidente
de la FIIQ+
- 13 h30 Spectacle (Cette représentation
est ouverte à l'ensemble du
personnel de l'hôpital)

HORAIRE DES ACTIVITÉS EN SOIRÉE de 21 h30 à 23 h00 à la salle Filteau

- Plaisir des retrouvailles dans une
ambiance jardin terrasse
- Un trio de musiciens pour vous accueillir...
- Un goûter vin et fromage à partager entre
collègues

HORAIRE DES ACTIVITÉS DE NUIT de 0 h30 à 2 h00 à la salle B2220, 2^e Bourget

- Accueil et spectacle théâtral sous le signe
de l'humour en retransmission vidéo
- Desserts, porto et rafraîchissements servis

Cadeaux, tirages et prix de présence. Au plaisir de vous rencontrer.

Le comité organisateur

Maria Barbosa, Martine Bernier, Paul
Coulombe, Diane Dupont, Josée Labbé, Michel
Lahaie, Geneviève Ménard, Lorraine Paradis,
Céline Pommier, Claire Simard, Louise Tessier

Vendredi 12 mai

Les études Catie sur la schi- zophrénie — Quel impact pour la recherche et la pratique?

PSYCHIATRES, MÉDECINS ET RÉSIDENTS

formation médicale continue

10 h30 - 12 h00
Salle 1, module d'enseignement
Pavillon Guillaume-Lahaie

CONFÉRENCIERS

Pierre Landry, M.D., psychiatre
Module de psychopharmacologie
Hôpital Louis-H. Lafontaine

et

Dre Anne-Marie Rousseau,
résidente III en psychiatrie

Mercredi 31 mai

L'entretien motivationnel pour le psychiatre: enfantin ou subservif?

OUVERTE À TOUS

téléconférence

11 h00 - 12 h30
Salle 7, module d'enseignement
Pavillon Guillaume-Lahaie

CONFÉRENCIÈRE

Florence Chanut, M.D.
Pavillon Albert-Prévost
Hôpital du Sacré-Cœur de Montréal

À la fin de cette formation,
le participant devrait:

- Acquérir une connaissance de base des
principes de l'entretien motivationnel;
- Connaître ses indications principales
en psychiatrie;
- Discuter des aspects de l'entretien
motivationnel contrastant avec le rôle
traditionnel du psychiatre.

Rallye, Rallye, Go!

**Le 2 mai prochain, le Rallye, Rallye, Go! clôturera, de façon festive,
le mois de reconnaissance des employés:
Reconnaissons-nous, beau temps, mauvais temps !**

**Vous voulez voir l'hôpital sous un autre jour?
Sollicitez vos collègues et inscrivez votre équipe
(5 personnes maximum) à ce rallye.**

**Les départs pour le rallye se feront à partir du Gymnase,
au pavillon Solange-Cloutier, entre 15h et 16h30.
Inscription obligatoire, au plus tard le 27 avril 2006**

**Renseignements: Dorice Gagnon, poste 3220
Remise de prix lors d'un 5 à 7 au module d'enseignement, salles 4 et 5.**

Membres du comité organisateur

- Gilles Boileau (DSRHC, poste 2392)
- Nicole Boulanger (DRH, poste 2194)
- Raymonde Desjardins (DSRHC, poste 2662)
- Claude Dion (DSA, poste 2706)
- Michel Lahaie (DSI, poste 2632)
- Jean-François Lebel (DE, poste 2377)
- Manon Leduc (DSP, poste 2452)
- Jean Lepage (DG, poste 3188)
- Sylvie Lussier (DSI, poste 2586)

Un pas de plus pour vivre ensemble!



Salon des ressources en santé mentale • Édition 2006

Le 10 mai, de 13h à 20h et le 11 mai, de 10h à 16h (gratuit)

**Centre communautaire Le Mainbourg,
14115, Prince-Arthur, PAT**

Une initiative de la Table de concertation en santé mentale de la sous-région Est de Montréal,
en collaboration avec le Comité de santé mentale de la Table de développement social de Pointes-aux-Trembles.

Le Salon des ressources en santé mentale réunit tous les partenaires qui offrent des services aux personnes
qui présentent un problème de santé mentale ou à leurs proches.

POUR LES UTILISATEURS DE SERVICES • POUR LA POPULATION • POUR LES INTERVENANTS

RENSEIGNEMENTS: (514) 498-4273

**Gérer
son stress,
c'est gagnant!**

**SEMAINE
ANTISTRESS**

du 1^{er} au 7 mai 2006
www.acsm.qc.ca



Nomination

Monsieur Marc Lemaire

Conseiller au service de développement et formation des ressources humaines

Marc Lemaire s'est joint à l'équipe du service de développement et formation le 3 avril 2006 à titre de conseiller. M. Lemaire œuvre au sein de l'Hôpital Louis-H. Lafontaine depuis 1982. Fort de 24 années de service, Marc Lemaire a travaillé aussi bien au niveau des services auxiliaires qu'à celui des soins infirmiers.

Il a complété un DEC en Lettres au Collège de Maisonneuve, un Bac en Communication à l'UQAM, un DEC en Techniques Infirmières au cégep du Vieux Montréal et un Bac en Sciences par cumul de certificats à l'Université de Montréal. Monsieur Lemaire joint l'équipe du Développement et de la formation des ressources humaines avec une riche expérience du milieu et la volonté de réaliser un travail de qualité.

Bienvenue dans l'équipe! ◀

Julie Morin

chef de service,
développement et formation



Nomination

Madame Sophie Dion

Conseillère en contrôle et prévention des infections

La direction des soins infirmiers a le plaisir de vous annoncer la nomination madame Sophie Dion à titre de conseillère en contrôle et prévention des infections. Elle a débuté le 16 avril 2006.

À l'emploi de l'hôpital depuis 1995 comme infirmière et, particulièrement depuis 2003, elle travaille comme infirmière bachelière à l'unité 401. Ainsi, elle a développé un intérêt marqué pour la prévention des infections.

Nous sommes heureux de l'accueillir et lui souhaitons bon succès dans la réalisation de ses nouvelles fonctions. ◀

Geneviève Ménard

directrice des soins infirmiers

Mini sondage sur notre site intranet

1. Avez-vous accès à l'intranet?

Oui Non. Si oui, allez à la question 2

1.1 Pour quelles raisons n'avez-vous pas accès?

1.2 Dans quel service travaillez-vous?

1.3 Avez-vous déjà fait une demande à votre supérieur? Oui Non

2. Consultez-vous notre site intranet?

Oui Non. Sinon, pourquoi?

3. À l'exception de la postulation en ligne, qu'aimeriez-vous pouvoir faire via notre site intranet?

Veuillez retourner ce mini sondage par courrier interne **avant le 11 mai** à Pauline Bonenfant, direction générale.

Merci de votre collaboration. ◀

Pauline Bonenfant

technicienne en communication intranet

Comment diffuser un **communiqué** sur la page d'accueil?

par **Pauline Bonenfant**

technicienne en communication intranet

Pour faire votre demande, il suffit de remplir le formulaire **COMMUNIQUÉ** sous l'onglet **ENVOYER** du menu du haut du site intranet puis de cliquer sur le bouton **ENVOYER** au bas.



CITRIX

ACCUEIL

PETITES ANNONCES

FAQ

ENVOYER

PLAN DU SITE



UN COMMENTAIRE

UN COMMUNIQUÉ

Le texte sera validé puis approuvé et figurera sur la page d'accueil durant trois jours ouvrables. Puisqu'il y a un maximum de 11 communiqués par jour, il est préférable de transmettre votre communiqué trois jours à l'avance pour réserver votre espace. ◀

Marché aux puces

Saviez-vous qu'il est possible de mettre une petite annonce, et ce GRATUITEMENT, dans l'intranet?

Pour renseignements:
Pauline Bonenfant
au poste 2012

CARAVAN CHRYSLER 97. 7 passagers, 135000 km, 5 portes, brune, mécanique A1, pneus hiver/été, air climatisé, vitres teintées, radio AM/FM cassette, CD. Très propre. Prix demandé: 3800\$ Tél.: 450.585.3024

GRAND 3 1/2 dans duplex, semi sous-sol, chauffé. 355.0753

TAPISROULANT PUISSANT de marque Triline, modèle T340. Payé 2200\$, demande 980\$. Trois mois d'utilisation. Tél.: 514.830.9366

SOFA EN TISSU blanc, parfaite condition. Valeur 500\$, prix demandé: 100\$. Faites vite! Tél.: 514.808.9366

KAWASAKI ZX6R 2001 7000 km, impeccable, syst. viber + extra. À qui la chance? Tél.: 514.808.9366

LIT DEUX ÉTAGES. Matelas non inclus. Prix demandé: 75\$. Contacter Francine au 514.381.6214

TOYOTA TERCEL 1993. Automatique, 170,000 km, femme propriétaire. Prix demandé: 2,200\$. Tél.: 514.327.0931

**URGENCE
PHYSIQUE GRAVE**



POSTE 2221

Journal
information

Hôpital Louis-H. Lafontaine

COURRIEL

journalh1hl@videotron.ca

Coordination: Jean Lepage
514.251.4000, poste 3188

Correcteur-réviseur: François Desjardins

Direction artistique: Marcel Bélisle
514.251.4000, poste 2275

Impression: Alain Archambault

Dépôt légal: Bibliothèque nationale
du Québec - ISSN 1701-3518

Le Journal information est publié à
1500 copies.

Les opinions exprimées dans ce journal
n'engagent que les auteurs.

© Hôpital Louis-H. Lafontaine



Nous avons le plaisir
de vous inviter à notre
prochaine conférence.

Sujet
Génétique et schizophrénie

Quand
le mardi 9 mai 2006
à 19 h 30

Endroit
Hôpital Louis-H. Lafontaine
7401, rue Hochelaga
Pavillon Lahaise, 1^{er} étage
Salle de conférence no 1

Conférencier
D^r Ridha Joobar, M.D., Ph. D.
Psychiatre, Hôpital Douglas

L'entrée est libre mais
nous vous demandons
de bien vouloir
confirmer votre présence
au 514.251.4000,
poste 3400.

Au plaisir
de vous accueillir.

Les date et heure
de tombée
pour le no 10
du 11 mai prochain...



HÉMA-QUÉBEC

Résultats de la collecte de sang

du mercredi 19 avril 2006
à l'Hôpital Louis-H. Lafontaine

Nous tenons à remercier
sincèrement tous les donateurs qui
ont pris de leur temps pour poser un
geste qui sauvera des vies.

Le nombre de donateurs a été de 50
et nous sommes très fiers
de l'objectif atteint.

Seulement quelques minutes de votre
temps pour permettre à une personne
de vivre un peu plus longtemps.

Nous vous disons encore merci
et à la prochaine. ◀

Carole Maynard

responsable du secrétariat,
direction générale



ENVIE DE CUISINER?

À l'atelier du Loblaws
Versailles (au 2^e étage),
nous offrons des ateliers
de cuisine pour petits et
grands.

**Mmm... la Thaïlande,
l'Italie, les sushi... dans
votre assiette!**

Informez-vous
de l'horaire au
www.loblaws.ca
ou en magasin
(514.257.4511)



Condoléances



*Belle Émilie,
Tes compagnons de parcours à
l'unité 226 ont été touchés par ta
peine lors du décès de ta grand-
maman. Nous en profitons pour te
dire que nous t'aimons beaucoup
et qu'à l'unité, tu fais la différence.*

— L'équipe du 226



*Nous désirons offrir nos plus
sincères condoléances à Monsieur
Lionel Minot, préposé à la
sécurité, ainsi qu'aux membres de
sa famille suite au décès de son
père survenu le 18 mars 2006.*

— Le personnel du
service de sécurité



*Nous désirons offrir nos plus
sincères condoléances à notre
collègue, Monsieur Patrice
Bellavance, journaliste, suite au
décès de son père, survenu au
début du mois d'avril.*

— Les employés du SEFIM



Vendredi 9 juin 2006

**NOUVEAU
CETTE ANNÉE!**

Possibilité de
gagner un voyage!

Commandité par



À suivre dans
le prochain journal.